

1. Usporiadateľ uhradí Divadlu odmenu za 3 predstavenia v celkovej sume **13.300,00 € (slovom: trinásťtisícristo eur)**.
2. Odmena je splatná na základe faktúry vystavenej najskôr v deň nasledujúci po dni riadne zrealizovaného divadelného predstavenia a doručenej Usporiadateľovi. Splatnosť faktúry nesmie byť kratšia ako 7 dní odo dňa jej doručenia Usporiadateľovi. Faktúra musí spĺňať náležitosti daňového a účtovného dokladu v zmysle platných právnych predpisov, v opačnom prípade je Usporiadateľ oprávnený faktúru vrátiť Divadlu bez úhrady na opravu alebo doplnenie. Splatnosť faktúry začne nanovo plynúť odo dňa doručenia riadne opravenej alebo doplnenej faktúry.
3. Nárok na odmenu nevznikne, ak divadelné predstavenie nebolo zrealizované v termíne a za

podmienok dohodnutých v tejto Zmluve, s výnimkou prípadu, ak k realizácii divadelného predstavenia nemohlo dôjsť z dôvodov Usporiadateľa.

4. Usporiadateľ uhradí tantiémy: Prevádzkový honorár pre AURAPONT vo výške 8 % z tržby a poplatok organizácii SOZA, na základe faktúry vystavenej zo strany SOZA.
5. Odmena podľa tohto článku predstavuje celkovú odmenu za vykonanie Predmetu zmluvy Divadlom a zahŕňa aj všetky náklady spojené s realizáciou Predmetu zmluvy.

III.

Povinnosti zmluvných strán

1. Usporiadateľ zabezpečí pre prípravu a uvedenie predstavenia javisko a zázemie potrebné pre realizáciu predstavenia. Usporiadateľ zabezpečí poskytnutie technického vybavenia sály.
2. Usporiadateľ zabezpečí súhlas všetkých potrebných orgánov k uskutočneniu predstavenia.
3. Usporiadateľ zabezpečí na vlastný náklad účelnú propagáciu predstavenia, pri propagácii musí zachovať propagačné materiály inscenácie (plagát, fotografie príp. promo video), avšak môže ich graficky meniť a upravovať s osobným súhlasom riaditeľa Divadla ASTORKA Korzo '90.
4. Usporiadateľ sa zaväzuje propagovať umelecké vystúpenie v nasledujúcom rozsahu:
 - a. V prípade dodania promo materiálov dodávateľom, najneskôr do 1. dňa v predchádzajúcom mesiaci) uviesť umelecké vystúpenie na mesačnom plagáte, ktorý bude visieť na minimálne troch vývesných plochách.
 - b. V prípade dodania promo materiálov dodávateľom, najneskôr do 10 dní pred realizovaním Predmetu zmluvy propagovať umelecké vystúpenie na sociálnych médiách (Facebook, Instagram) a na svojej webstránke.
5. Usporiadateľ menuje kontaktnú osobu, ktorá bude zodpovedná za priebeh podujatia: Róbert Schwarcz email: schwarcz@tramtariaslovakia.sk, mobil: ~~XXXXXXXXXX~~
6. Usporiadateľ zabezpečí v deň predstavenia primerane pripravené javisko, herecké šatne s možnosťou osprchovania sa a ostatné prevádzkové priestory (viď technické podmienky) s minimálnou teplotou 20 st. C.
7. Usporiadateľ zabezpečí dodržanie technických podmienok.
8. Usporiadateľ zabezpečí upratanie scény po postavení divadelných dekorácií.
9. Usporiadateľ zabezpečí na vlastné náklady v deň predstavenia usporiadateľskú, technickú a požiarnu službu.
10. Usporiadateľ zabezpečí, aby sa počas predstavenia v sále nefotografovalo a nenatáčalo.
11. Usporiadateľ zabezpečí 5 voľných vstupeniek pre potreby účinkujúcich.
12. Usporiadateľ zabezpečí parkovacie miesta pre autá Divadla.
13. Usporiadateľ nesie zodpovednosť za vysporiadanie autorských práv a s tým súvisiacich finančných nákladov a zaväzuje sa zabezpečiť úhradu všetkých autorských odmien vrátane licencií v rozsahu a špecifikácii podľa Článku II Odmena, bodu 4. tejto Zmluvy o odohratí divadelného predstavenia.
14. Pri príprave a organizácii sa Divadlo zaväzuje spolupracovať s Usporiadateľom.
15. Divadlo zabezpečí a uhradí cestovné náklady za prepravu umeleckého súboru, technického personálu a divadelných dekorácií.
16. Divadlo zabezpečí prípravu a uvedenie predstavenia vrátane zaistenia všetkých účinkujúcich, t. j. súboru či jednotlivých výkonných umelcov. Taktiež zabezpečí poistenie, stravné, prípravu kostýmov, dekorácií a rekvizít.
17. Divadlo menuje kontaktnú osobu, ktorá bude zodpovedná za priebeh podujatia: Alžbeta Randová, email: tajomnicka.astorka@gmail.com, mobil: ~~XXXXXXXXXX~~
18. Divadlo je povinné bezodkladne oznámiť Usporiadateľovi všetky okolnosti (ochorenie

- umelca, úmrtie, a pod.) vedúce k zrušeniu divadelného predstavenia.
19. Divadlo sa zaväzuje zdržať sa všetkého, čo by mohlo poškodiť dobré meno Usporiadateľa. Zároveň sa zaväzuje zabezpečiť, aby sa takéhoto konania zdržal aj vystupujúci umelec.
 20. Divadlo sa zaväzuje rešpektovať organizačné pokyny Usporiadateľa a splniť všetky požiadavky Usporiadateľa, vrátane dodržiavania právnych predpisov na úseku bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci, ako i právnych predpisov súvisiacich s požiarnou ochranou.
 21. Divadlo sa zaväzuje vhodným spôsobom bezodkladne informovať Usporiadateľa o všetkých skutočnostiach, ktoré by mohli mať vplyv na uskutočnenie a riadne plnenie Predmetu zmluvy dohodnutým spôsobom a v stanovenom rozsahu.
 22. Usporiadateľ je povinný s Divadlom spolupracovať a poskytnúť mu potrebnú súčinnosť, a to predovšetkým poskytnúť všetky potrebné podklady, informácie a usmernenia v záujme riadneho splnenia Predmetu zmluvy, ak ho o to Divadlo požiada, a to najneskôr do 10 dní pred konaním divadelného predstavenia.

IV. Osobitné dojednania

2. Divadlo vyhlasuje, že má s účinkujúcimi umelcami vysporiadané autorské práva a práva výkonných umelcov.
3. V prípade, ak účinkujúci umelec vytvorí pri vystúpení v súlade s touto Zmluvou nové dielo (ďalej len „Dielo“), použijú sa na toto Dielo primerane ustanovenia zákona č. 185/2015 Z. z. o autorskom práve a právach súvisiacich s autorským právom v znení neskorších predpisov.
4. Divadlo vyhlasuje, že má súhlas od účinkujúceho umelca, aby udelil oprávnenie Usporiadateľovi, resp. tretej osobe poverenej Usporiadateľom na zdokumentovanie divadelného predstavenia a/alebo Diela v rozsahu udeleného súhlasu podľa tohto článku Zmluvy.
5. Divadlo týmto udeľuje Usporiadateľovi súhlas na použitie umeleckého výkonu spôsobom podľa § 97 ods. 3 Autorského zákona, a to:
 - a. Verejný prenos na sociálnej sieti Instagram v rozsahu spolu max. 20 sekúnd z prvého dejstva divadelného predstavenia
 - b. Zverejnenie 3 fotografií z divadelného predstavenia na webovom sídle Usporiadateľa a na facebookovom profile Usporiadateľa.
6. Divadlo udeľuje Usporiadateľovi výhradnú licenciu v teritoriálne neobmedzenom rozsahu.
7. Divadlo touto Zmluvou udeľuje Usporiadateľovi licenciu na celú dobu trvania majetkových práv Umelca.
8. Súhlas podľa tohto článku udeľuje Divadlo bezodplatne.
9. Ak sa preukáže vyhlásenie Divadla podľa ods. 1 a ods. 3 tohto článku ako nepravdivé, Divadlo je povinné zaplatiť Usporiadateľovi zmluvnú pokutu vo výške 200,- Eur. Tým nie je dotknutý nárok Usporiadateľa na náhradu škody v plnom rozsahu. Ak z dôvodu nepravdivého vyhlásenia Divadla vznesú voči Usporiadateľovi akékoľvek nároky tretie osoby alebo výkonný umelec, zaväzuje sa Divadlo tieto nároky uspokojiť bez zbytočného odkladu namiesto Usporiadateľa.

V. Doba trvania Zmluvy

1. Zmluva sa uzatvára na dobu určitú, do skončenia realizácie Predmetu Zmluvy v súlade s článkom I., bod 1. tejto Zmluvy.
2. Pred uplynutím dohodnutej doby trvania Zmluvy je túto možné ukončiť iba dohodou Zmluvných strán alebo odstúpením niektorou zo Zmluvných strán v súlade s ustanoveniami tohoto článku.
3. Ak bude umelecké vystúpenie znemožnené v dôsledku nepredvídateľnej alebo neodvrátiteľnej udalosti, nezávislej od vôle a konania zmluvných strán, napr. prírodná katastrofa, epidémia, a pod. alebo z dôvodu nepredvídateľnej a neodvrátiteľnej udalosti na strane vystupujúceho výkonného umelca, ktorého vystúpenie sa Dodávateľ touto Zmluvou zaviazal zabezpečiť, najmä vážne ochorenie, úraz alebo úmrtie umelca, majú obe Zmluvné strany právo od tejto zmluvy odstúpiť bez akýchkoľvek nárokov na náhradu spôsobenej škody alebo nárokov na úhradu dohodnutej odmeny alebo jej časti.
4. Usporiadateľ je oprávnený od tejto Zmluvy odstúpiť v prípade, ak z konania Divadla je zrejmé, resp. ak Divadlo iným spôsobom oznámi Objednávateľovi, že nedôjde k splneniu povinností z tejto Zmluvy riadne a včas. V takomto prípade Divadlo nemá nárok na úhradu dohodnutej odmeny v súlade s čl. II. tejto Zmluvy.
5. Odstúpenie musí byť písomné a doručené druhej Zmluvnej strane v súlade so znením čl. VII. ods. 4 tejto Zmluvy.

VI. Technické podmienky

1. Neoddeliteľnou súčasťou zmluvy sú technické podmienky. V prípade akýchkoľvek technických nejasností alebo konzultácii kontaktujte vedúceho javiskovej techniky Divadla ASTORKA Korzo '90, p. Tomáš Mrekaj, ~~XXXXXXXXXX~~.

VII. Záverečné ustanovenia

1. Táto zmluva je platná dňom jej podpísania oboma Zmluvnými stranami a účinnosť nadobúda dňom nasledujúcim po dni zverejnenia v súlade s § 47a ods. 1/ zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v platnom znení.
2. Usporiadateľ môže predstavenie odvolať najneskôr do 30 dní pred jeho konaním. Odvolanie predstavenia po tejto lehote je neúčinné a usporiadateľ je povinný Divadlu ASTORKA Korzo '90 zaplatiť dohodnutú sumu.
3. Akékoľvek zmeny a doplnenia tejto Zmluvy je možné vykonať len na základe písomného dodatku podpísaného oboma Zmluvnými stranami.
4. Zmluvné strany sa dohodli, že všetky písomnosti týkajúce sa tejto Zmluvy budú zasielané na adresu Zmluvnej strany uvedenú v záhlaví tejto Zmluvy, pokiaľ druhá Zmluvná strana neoznámí inú adresu pre doručovanie. Takto odoslaná zásielka sa považuje za doručenú aj v prípade odmietnutia jej prevzatia alebo v prípade vrátenia zásielky späť ako nedoručenej, a to dňom odmietnutia prevzatia zásielky alebo dňom vrátenia nedoručenej zásielky späť odosielateľovi.

5. Ak niektoré z ustanovení tejto Zmluvy je alebo sa stane neplatným či neúčinným, nedotýka sa to ostatných ustanovení tejto Zmluvy, ktoré zostávajú platné a účinné. Zmluvné strany sa v tomto prípade zaväzujú dohodou nahradiť neplatné alebo neúčinné ustanovenie novým platným a účinným ustanovením, ktoré najlepšie zodpovedá pôvodne zamýšľanému účelu neplatného alebo neúčinného ustanovenia.
6. Táto zmluva je vyhotovená v troch rovnopisoch, z ktorých 2 rovnopisy sú určené pre Usporiadateľa a 1 rovnopis pre Divadlo.
7. Zmluvné strany tejto Zmluvy prehlasujú, že ich zmluvná voľnosť nie je nijako obmedzená. Zmluvné strany sú oboznámené s obsahom tejto Zmluvy a táto Zmluva bola uzatvorená podľa ich slobodnej vôle, vážne, je určitá a zrozumiteľná, nebola uzatvorená v tiesni, ani za nápadne nevýhodných podmienok.

V Košiciach dňa 28.5.2024

V Bratislave dňa 28.5.2024

Usporiadateľ:

XXXXXXXXXXXXXXXXXXXX
XXXXXXXXXXXXXXXXXXXX
XXXXXXXXXXXXXXXXXXXX
.....

PhDr. Róbert Schwarcz

Divadlo:

XXXXXXXXXXXXXXXXXXXX
XXXXXXXXXXXXXXXXXXXX
XXXXXXXXXXXXXXXXXXXX
.....

Mgr. art. Vladimír Černý
riaditeľ

